



Altforweiler



Berus



Bisten



Felsberg



Überherrn



Wohnstadt

# Überherrner ANZEIGER

10/2023 • Mittwoch, 08.03.2023

DAS MITTEILUNGSBLATT FÜR DIE GEMEINDE ÜBERHERRN



SSV EINTRACHT ÜBERHERRN  
SAISON 2022/23

BEZIRKSLIGA SAARLOUIS  
📍 WALDSTADION ÜBERHERRN

SO 12.03.23 | 15:00 UHR

SSV ÜBERHERRN  
GEGEN  
FV STELLA SUD

SO 12.03.23 | 13:15 UHR  
SSV ÜBERHERRN 2 - VfB GISINGEN 2

SO 12.03.23 | 16:45 UHR (FRAUEN)  
SSV ÜBERHERRN - SC BLIESRANSBACH



BESTATTUNGSHAUS  
SCHLÄFER



• Ehrliche Beratung von Mensch zu Mensch •

Inh.: Mike Schläfer • Bestatter •  
Hauptstraße 48 • 66802 Überherrn

Tel.: 06836-8006550

[kontakt@bestattungshaus-schlaefer.de](mailto:kontakt@bestattungshaus-schlaefer.de)

**Für Sie ab sofort  
in Überherrn!**

Ihr Bestatter vor Ort

# Hygiene auf Volks- und Vereinsfesten

8. März 2023: 18.30 Uhr

Landratsamt Saarlouis  
Großer Sitzungssaal  
Kaiser-Friedrich-Ring 33  
66740 Saarlouis



Grußwort:  
Petra Berg,  
Ministerin für  
Verbraucherschutz

**Vortrag:**  
Worauf muss ich achten?  
Was muss ich erfüllen?  
Was darf ich?

In Zusammenarbeit mit der Servicestelle Ehrenamt.

Anmeldung erforderlich bis Montag, 6. März 2023,  
per Mail an [barbara-mohr@kreis-saarlouis.de](mailto:barbara-mohr@kreis-saarlouis.de).

• Landesamt für  
Verbraucherschutz

• Ministerium für Umwelt,  
Klima, Mobilität, Agrar  
und Verbraucherschutz



**Bereitschaftsdienst****Wichtige Rufnummern****Ärztliche Bereitschaftsdienste sowie  
Kinder-, Augen- und HNO-Ärzte****Tel. 116 117**

Es gilt die bundesweit einheitlich als Rufnummer für den ärztlichen Bereitschaftsdienst 116 117 künftig an allen Tagen der Woche.

Alle ärztlichen Bereitschaftsdienste (inkl. dem kinder-, augen- und HNO-ärztlichen Bereitschaftsdienst) sowie die Bereitschaftsdienstpraxen sind für die Patienten zu erreichen.

**Notruf****Polizei ..... 110****Feuerwehr ..... 112****Rettungsdienst ..... 112****Polizeirevier Bous ..... 06834 9250****Polizeiposten Überherrn ..... 92520****Bereitschaftsdienstzentrale (BDZ) im Marienhaus Klinikum  
Saarlouis Tel: 0 18 05 - 66 30 03**

Kapuzienerstraße 4, 66740 Saarlouis,

**Bereitschaftsdienstpraxis für Kinder & Jugendliche im  
Marienhaus Klinikum Saarlouis Tel: 0 68 31 - 1 25 78 83**

Kapuzienerstraße 4, 66740 Saarlouis. Es ist dringend notwendig, um die Wartezeit für Sie so gering wie möglich zu halten, vorher anzurufen.

**Zahnärzte****Sa. 11.03.+ So. 12.03.23**

Reinstädler, Wadgassen/Hostenbach, Telefon 06834 42304

**Apothekendienste 09.03.-15.03.2023**

Donnerstag: Rosen-Apotheke, 66787 Wadgassen-Hostenbach, Kaiserstraße 31, Telefon 06834 41807

Freitag: Mathilden-Apotheke, 66787 Wadgassen-Schaffhausen, Provinzialstr. 4, Telefon 06834 41010

Samstag: Cristall-Apotheke, 66359 Bous, Kirchstraße 28, Telefon 06834 770790

Sonntag: CityApotheke, 66740 Saarlouis, Titzstr. 17, Telefon 06831 5014486

Montag: Vauban-Apotheke Trennheuser OHG, 66740 Saarlouis, Vaubanstr. 27, Telefon 06831 986150

Dienstag: Abtei-Apotheke, 66787 Wadgassen, Lindenstraße 73, Telefon 06834 94130

Mittwoch: Donatus-Apotheke, 66740 Saarlouis-Roden, Schulstr. 21, Telefon 06831 80226

**Tierärzte:****Sa. 11.03.23**

Tierärztin Dr. Kiefer, Comotorstraße 6, 66802 Überherrn, Telefon 06836 92050

**So. 12.03.23**

Tierarzt Döbbeler, Straße des 13. Januar 352, 66333 Völklingen, Telefon 06898 80700

**Energis Netzgesellschaft mbH und Bereitschaftsdienst**

Störungsnummer Strom Tel. 0681 9069-2611

Störungsnummer Erdgas Tel. 0681 9069-2610

**KDÜ-Rufbereitschaft Wasser und Abwasser:**

während der Dienstzeiten: Tel. 06836 92194-0

nach Dienstschluss: Tel. 0171 6242474

**Ortsvorsteher Siehe im Innenteil**

Freiwillige Feuerwehr Überherrn

Wehrführer: Patrick Hörner

Tel. 7230077

Löschbezirk Altforweiler: Stefan Feiler

Tel. 7234008

Löschbezirk Berus: Markus Zöllner

Tel. 0163 6662352

Löschbezirk Felsberg: Jörg Schönberger

Tel: 06837 74557

Löschbezirk Süd: Patrick Hörner

Tel. 7230077

**Behindertenbeauftragter Norbert Güthler**

Kirchenstraße 55a, Tel. 7248100 ab 18 Uhr, n.guethler@gmx.de

**Schiedspersonen**

Altforweiler und Berus:

Walter Grube, Brunnenstr. 55,

Tel. 3805

Felsberg: Helga Jenal, Schulstr. 14

Tel. 06837 708377

Bisten, Überherrn und Wohnstadt:

Wilhelm Wagner, Am Wald 15

Tel. 92383

**Revierförster Saar Forst Landesbetrieb**

Forstrevier Überherrn, Revierförster Matthias Krauser

Zum alten Bergwerk, 66352 Großrosseln

m.krauser@sfl.saarland.de

Tel. 0681 9712-881

www.saarforst.de

Mobil: 0170 8138324

**Frauenhaus Saarlouis Hilfe für misshandelte Frauen**

Tag und Nacht erreichbar

Tel. 06831 2200

**Pflegestützpunkt im Kreis Saarlouis**

Choisy-Ring 9, 66740 Saarlouis

Tel. 06831 120630

**Leitstelle „Älter werden“**

Kaiser-Friedrich-Ring 31, 66740 Saarlouis

Tel. 06831 444-239

**Seniorenicherheitsberater**

Frank Steinhäuser, tel. Sprechstunde

Di. und Do. 9:00-12:00 Uhr

Tel. 06836 9212470

**ABZÜ Altenpflege- und Betreuungszentrum Überherrn**

Im Brückenhof 1

Tel. 80 000

**Schlüsselnotdienst Überherrn**

Tel. 0173 3071107

**Gift-Informationszentrum (GIZ Mainz)**

Tel. 06131 19240

**Impressum:** Herausgeber MTYPE media GmbH, Untertürkheimer Str. 21a, 66117 Saarbrücken, Tel. 0681/58850, www.mtypemedia.de

Verantwortlich im Verlag: Für den redaktionellen Teil Patric Kruchten, für den Anzeigenteil Kunibert Franiek

Bezugsbedingungen und -möglichkeiten: Kostenlose Zustellung an alle Haushalte in der Gemeinde Überherrn. Bei Nichtlieferung bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag, darüberhinaus sind weitere Schadensersatzansprüche ausdrücklich ausgeschlossen. Für Manuskripte und Fotos übernimmt der Verlag keine Haftung. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste.

Fotos: © MTYPE media GmbH, stock.adobe.com: © vectorfusionart, Romolo Tavani, pongsakorn\_jun26

**Anzeigenschluss: freitags 10.00 Uhr • Redaktionsschluss: montags 10.00 Uhr**

# Veranstaltungen

## IN- UND RUND UM ÜBERHERRN



Ihre Veranstaltung,  
Vereins- oder Sportfest  
ist hier nicht aufgeführt?

Dann rufen Sie uns an  
0681/5885-0 oder  
schreiben Sie uns  
eine E-Mail an:  
anzeiger@mtypemedia.de

**08.03.23 / 18.30 Uhr, Infoabend zum Thema Hygiene auf Volks- und Vereinsfesten**, Landratsamt Saarlouis, Kaiser-Friedrich-Ring 33, Saarlouis

**09.03.2023 / 19.30 Uhr, Ukulele Club Lucky Uke**, Ukulele Stammtisch Überherrn, Alleestraße 36, Überherrn, Anmeldung: 0176-96334946 (WhatsApp) oder ukulele-club-lucky-uke@gmx.de, Teilnahme ist kostenlos, Leihinstrumente vor Ort, Einsteiger willkommen!

**11.03.23 / 18 Uhr, KG IWWERZWERCH** Mitgliederversammlung „Im Blauen Stern“ Überherrn

**11.03.23 / 14 - 16 Uhr Baby- und Kindersachenbasar** Ev. Gemeindehaus Schaffhausen, Tel. 06834-4019491

**11.03.23 / 19 - 24 Uhr Saunaevent „80er Party“**, Bäderbetrieb Wadgassen GmbH Hallenbad Differten

**11.03.23 / 20.00 Uhr Theaterverein „EINIGKEIT“ Altforweiler e.V.** Theateraufführung im Theater am Ring in Saarlouis

**12.03.23 / ab 13.15 Uhr SSV Überherrn** SSV-VFB Gisingen 2, SSV-FV Stella SUD, SSV (Frauen)-SC Bliesransbach

**12.03.23 / 18 - 24 Uhr Alice Hoffmann - Torschlusspanik**, Gemeinde Wadgassen, Kapeller Eck Werbeln

**17.-18.03.23 picobello, EVS** Landesweite Müll-Sammelaktion, Anmeldung unter [www.saarland-picobello.de](http://www.saarland-picobello.de)

**18.03.23 / 12 - 16 Uhr, Kinderkleiderbörse**, Kita St. Monika

**19.03.23 / 10 - 15 Uhr, Mädelsflohmarkt**, Kulturhaus Überherrn

**24.03.23 / 18.00 Uhr Kochabend**, Grundschule St. Bonifatius, Männer-Koch-Club „Die Feinschmecker 1981“, Infos zu Anmeldung und Teilnahmegebühr: MKC\_1981@web.de

**26.03.23 / 9.00 Uhr Josefstag in Altforweiler**, Kirche St. Matthias, Bürgerwerkstatt, Hl. Messe, danach Feier im Festzelt neben der Kirche

**02.04.23 / 17.00 Uhr Jahreskonzert Musikfreunde Saargau**, Dorfgemeinschaftshaus Felsberg, Veranstalter „Musikfreunde Saargau“

**06.04.23 / 17.30 Uhr Kobel WM 2023, KGV Roter Rüssel, Beginn 19 Uhr**, Haus Bergfried Überherrn, Anmeldung <http://bit.ly/knobel-2023>

### Sprechtage der Deutschen Rentenversicherung

#### Auskunft in Rentenangelegenheiten

Der Versichertenberater für DRV Bund und DRV Saarland Hans Rudolf Folz, Felsberger Str. 61, 66802 Altforweiler führt Sprechstunden nach telefonischer Terminabsprache durch. Während der Sprechstunden können Rentenansprüche gestellt und Kontenklärungsverfahren eingeleitet werden. Um zu prüfen ob alle Zeiten erfasst sind, können Versicherungsverläufe beim Versichertenberater Hans Rudolf Folz angefordert werden. Ebenso werden rentenrechtliche Fragen und Probleme, die sich rund um die Rente und Rehabilitation ergeben, an die Selbstverwaltungsbüros weitergeleitet. Terminabsprachen unter der Telefonnummer: 06836 471351, Hans Rudolf Folz, Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung

### Der Versichertenberater

#### der Knappschaft Bahn See Sachverstand vor Ort

Der Ehrenamtliche Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung Knappschaft-Bahn-See, Andreas Rausch, berät kostenlos in sozialversicherungsrechtlichen Fragen, d.h. der gesetzlichen Renten-, Kranken- und Pflegeversicherung. Darüber hinaus werden Anträge aus dem Bereich der gesetzlichen Rentenversicherung für die KNAPPSCHAFT auf Kranken- und Pflegeversicherungsleistungen kostenfrei aufgenommen. Andreas Rausch, De Gasperi Ring 4, 66802 Überherrn, Terminabsprachen können telefonisch unter der Rufnummer Tel. 06836 7235025 getroffen werden.



## Landkreis Saarlouis informiert

### Übung der Bundeswehr

Die Luftlandepionierkompanie 260 beabsichtigt vom 20.03.2023 bis 24.03.2023 mit 8 Soldaten und 2 Radfahrzeugen im Saarforstrevier Überherrn eine Ausbildung an Kettenmotorsägen durchzuführen.

### 35. Umweltpreis des Landkreises Saarlouis: Kreis ruft zum Mitmachen auf



© Rainer-Sturm, pixelio.de - Idylle am Teich: Pflanzenvielfalt bietet Lebensraum

Der Landkreis Saarlouis zeichnet im Rahmen des 35. Umweltpreises innovative Projekte zum Themen-Schwerpunkt „Förderung der Biodiversität durch Maßnahmen der Renaturierung sowie Maßnahmen zum Schutz der heimischen Flora und Fauna“ mit Preisgeldern in Höhe von 5.000 Euro aus. Ab sofort können sich Interessierte bewerben.



© Monika Lambert-Debong - Garten am Haus: Eine abwechslungsreiche Mischung von Nutz- und Zierpflanzen

Mit der Wahl des Schwerpunkt-Themas „Förderung der Biodiversität durch Maßnahmen der Renaturierung sowie Maßnahmen zum Schutz der heimischen Flora und Fauna“ hat der Kreistag des Landkreises Saarlouis den Umweltpreis 2023 in seiner Januar-Sitzung auf den Weg gebracht. Der Umweltpreis ist zum zweiten Mal mit insgesamt 5.000 Euro dotiert. Das nun nahezu verdoppelte Preisgeld gegenüber den vergangenen Wettbewerben zeigt die große Bedeutung, die der Landkreis Saarlouis dem Umweltpreis beimisst.

Für den Umweltpreis 2023 des Landkreises Saarlouis können sich Privatpersonen, Unternehmen (Handel, Gewerbe, Landwirtschaft, Dienstleistung), Behörden, Schulen, Organisationen und Vereine, die durch ihr Handeln und durch positive

## ANNES WURSCHBUD

IN DIFFERTEN

IMBISSVERKÄUFER (M/W/D)

AB SOFORT GESUCHT!!!

VON 17.00 – 24.00 UHR

TEL: 0152 / 06 41 98 21

Beispiele einen Beitrag zur Förderung der Biodiversität leisten und aus dem Landkreis Saarlouis kommen, bewerben. Gesucht werden nachhaltige Projekte zum ausgeschriebenen Schwerpunktthema. Ausgezeichnet werden Maßnahmen, die zur Renaturierung und zum Schutz der heimischen Flora und Fauna beitragen. Die prämierten Projekte sollen einerseits zeigen, was möglich ist, andererseits sollen sie als Vorbild dienen und motivieren, sich für Umwelt und Natur, für Klima- und Artenschutz einzusetzen.

Der Kreistag des Landkreises Saarlouis hat sich bewusst für eine offene Ausschreibung entschieden, damit sich Jede und Jeder beteiligen kann. Förderung der Biodiversität ist auf vielfältige Weise möglich. Kleine Maßnahmen wie der Rückbau einer Splittfläche zur Gestaltung eines blühenden Beetes, die Schaffung eines kleinen Biotops im Garten oder einer Dachbegrünung, das Anbringen von Nützlingshilfen oder Ranksystemen mit Kletterpflanzen, können genauso eingereicht werden wie große Renaturierungsmaßnahmen zur Offenlegung von Gewässern oder zur Umgestaltung versiegelter Flächen. Es gibt unzählige Möglichkeiten zum Schutz der heimischen Flora und Fauna. Gesucht werden kreative und vor allem sinnvolle Projekte, die Pflanzen und Tieren mehr Lebensraum und Nahrungsquellen bieten und ihre Entwicklung nachhaltig fördern. Die Bewertung der eingereichten Bewerbungen obliegt einer Jury, die sich aus Mitgliedern des Kreistagsausschusses für Umwelt, Klimaschutz, Tourismus und Landwirtschaft zusammensetzt.

Die Auszeichnung der Gewinnerinnen und Gewinner erfolgt im Rahmen einer festlichen Preisverleihung im September 2023. **Der Bewerbungsbogen kann entweder beim Landkreis Saarlouis angefordert (Tel.: 06831/444-110, Mail: [umwelt@kreis-saarlouis.de](mailto:umwelt@kreis-saarlouis.de)) oder im Internet ([www.kreis-saarlouis.de](http://www.kreis-saarlouis.de)) heruntergeladen werden. Bewerbungsschluss für die Teilnahme am Umweltpreis 2023 des Landkreises Saarlouis ist der 05.04.2023. Bis dahin muss der ausgefüllte Bogen an den Landkreis Saarlouis gesendet werden, per Post an Amt 69, Kaiser-Wilhelm-Str. 4-6, 66740 Saarlouis, oder elektronisch (PDF-Format) an die E-Mail-Adresse [umwelt@kreis-saarlouis.de](mailto:umwelt@kreis-saarlouis.de).**

Es gelten die Richtlinien des Landkreises Saarlouis für die Vergabe des Umweltpreises sowie die Datenschutzerklärung des Amtes für Klimaschutz, Umwelt, Regionalentwicklung und Tourismus.

### Überherrner Anzeiger – IHRE VORTEILE:

- ✦ Redaktionsschluss montags 10.00 Uhr
- ✦ keine Zeichenbegrenzung für Ihre Texte
- ✦ hohe Papierqualität für eine perfekte Darstellung
- ✦ Zustellung bereits mittwochs

Mail an: [anzeiger@mtypemedia.de](mailto:anzeiger@mtypemedia.de)



## Gesamtgemeinde

### Dekanatschor „Intermezzo“

Herzliche Einladung zur nächsten Probe am **9. März um 19.30 Uhr** für den Gesamtchor (Änderung!) im Pfarrheim Altforweiler. Am **Sonntag, den 12. März** singen wir um **10.30 Uhr** in der Hl. Messe in St. Bonifatius. Zum Einsingen treffen wir uns um 9.45 Uhr auf der Empore.  
Liebe Grüße, Susanne Zapp-Lamar

### KGV Roter Rüssel e.V.

Liebe Freundinnen und Freunde des KGV,  
DAS Highlight des gepflegten Knobelsports steht wieder vor der Tür:



**Einlass: 17:30 Uhr\* – Start: 19:00 Uhr**

Anmeldungen zum Turnier ausschließlich über folgenden Link  
<http://bit.ly/knobel-2023>

oder durch Scannen

des folgenden QR-Codes:

Seid dabei, wenn wieder einmal der oder die Größte der Knobelsunft in packenden Runden ermittelt wird. Zuschauer sind natürlich ebenfalls herzlich willkommen.

Wir freuen uns auf euch!

Christian „Knobelgott“ Rink für den KGV



### Kirchenchöre „St. Oranna“ Überherrn

Die Pfarrgemeinde bittet auch in diesem Jahr „Abendlobe in der Fastenzeit“ an, ca. 30 Minuten Ruhe und Besinnung mit Musik und gesprochenem Wort. Das erste Abendlob am **Sonntag, 12. März um 19.00 Uhr** in der Kirche „St. Martin“ Berus wird gestaltet von den Kirchenchören „St. Oranna“. Herzliche Einladung hierzu, auch im Namen der Pfarrgemeinde!  
Kirchenchöre „St. Oranna“

### Handball in Überherrn

#### HSG Fraulautern/Überherrn

#### Neuste Info Ergebnisse vom Wochenende

**HSG Völklingen – HSG 1. Männer 31 : 20 (17 : 11)**

#### Am Ende deutliche Niederlage beim Ligaprimus

Viele krankheitsbedingte Absagen sowie mehrere angeschlagene Spieler waren schon keine guten Voraussetzungen für das Samstagsspiel beim verlustpunktfreien Ligaprimus Völklingen. Die Hausherrn legten auch gleich mit viel Tempo und schneller 1. und 2. Welle los und konnten sich nach 7 Minuten mit 6 : 2 absetzen. Danach hatten sich unsere Falken besser auf deren Angriffsspiel eingestellt, unterbanden das Laufspiel und konnten mit guter Abwehr- und Torhüterleistung einige Angriffe abfangen. Im Gegenzug spielten unsere Jungs gradliniger und mit mehr Druck auf die Schnittstellen und kamen nach 17 Minuten auf 8 : 7 heran. Anschließend scheiterten unsere Angriffe ein ums andere Mal am guten Keeper der Hausherrn, die mit viel Tempo auf 17 : 11 zur Pause davon zogen. In der zweiten Hälfte fehlten uns dann die Wechselalternativen und Völklingen siegte am Ende deutlich mit 31 : 20. Am kommenden Samstag, 11.03.23 erwarten wir nur den SV Zweibrücken in der Adolf Collet Halle. Anwurf ist um 17:00 Uhr

**HSG 1. Frauen – FSG Oberthal/Hirstein 16 : 28 (7 : 13)**

#### Frauen ohne Chance gegen den Tabellenzweiten

Im Spiel gegen den Tabellenzweiten Oberthal kamen die Mädels von Heidi Kissel von Beginn an nicht in Tritt. Die Gästeabwehr stand kompakt und kompromisslos und ließ den Falkenangriff nie zur Entfaltung kommen. Dazu kamen noch einige leichte Ballverluste. Da auch in der Abwehr die Zuordnung nicht gefunden wurde, entwickelte sich schon schnell eine einseitige Partie, die am Ende die Gäste auch in der Höhe verdient mit 28 : 16 für sich entschieden. Am kommenden Sonntag, 12.03.23 muss unser Team zu den heimstarken Merchweiler Panther reisen, ebenfalls keine leichte Aufgabe.

**HSG 2. Männer – TV Losheim 18 : 21 (10 : 10)**

Wieder eine knappe Niederlage mussten unser 2. Männer gegen Losheim einstecken. In einem lange ausgeglichenen Spiel hatten die Männer von Udo Jung am Ende knapp das Nachsehen.

**HSG 3. Männer – TV Losheim 2 18 : 18 (13 : 11)**

Unsere 3. Männer kamen nach gutem Start kurz in Rückstand, konnten dann mit guter Angriffs- und Abwehrarbeit das Spiel wieder zum 13 : 11 Halbzeitstand drehen. Nach der Pause kam Losheim besser auf und erspielte sich mehrfach eine 2 Tore Führung. 5 Minuten vor Spielende konnten unsere Falken wieder zum 18 : 18 ausgleichen. Keinem Team gelang in den letzten Minuten noch ein Treffer, um die Entscheidung herbeizuführen. Am Ende eine gerechte Punktteilung.

**HSG mD2 Jugend – TuS Schwarzenbach 26 : 12 (11 : 7)**

Die Gäste waren in den ersten Minuten das erfolgreichere Team und konnten sich mit schönen Aktionen einen kleineren Vorsprung erspielen. Erst zur Mitte der 1. Hälfte fand die Abwehr der Jungfalken zusammen und machte die Räume für die Gästeangreifer zu. Auch im Angriff wurde jetzt gut lombiniert und mit schnellen Angriffen erzielte die Jung/Hawner Truppe eine 11 : 7 Führung. In der zweiten Hälfte liefen dann die Angriffe wie am Schnürchen und die tapferen Gäste kamen nur noch selten zum Abschluss. Mit 26 : 12 ein sicherer Sieg.



Mach **DEINEN**  
Sommer  
unvergesslich und  
komm mit ins  
**Zeltlager!**

# Braunshausen 2

18.08 – 25.08.2023

**STJ**   
SAARLÄNDISCHE TURNERJUGEND

## Mach deine Ferien unvergesslich - Fahre gemeinsam mit dem TV Überherrn ins Zeltlager Braunshausen II

Du bist noch kein Mitglied im Turnverein, kein Problem melde dich einfach!

Das Zeltlager startet immer am Freitag der vierten Sommerferienwoche (18.08.23) und endet freitags in der fünften Ferienwoche (25.08.23).

Vor Ort steht uns ein großer Zeltplatz mit weißen Tipi Zelten und Blockhütten zur Übernachtung zur Verfügung. Darüber hinaus befindet sich auf dem Platz eine Küche, in der täglich drei frische Mahlzeiten zubereitet werden.

Jeden Tag werden verschiedene Aktivitäten angeboten wie z.B. Arbeitskreise, Turnen, Tanzen und Basteln. Montags wandern wir alle gemeinsam zum nahegelegenen Bostalsee, um uns abzukühlen.

Die Abende verbringen wir gemeinsam am Lagerfeuer, im Partyzelt für Casino, Disco oder in der anliegenden großen Turnhalle. Darüber hinaus gibt es an einem Abend eine Gruselwanderung.

Hast DU oder dein Kind Interesse, dann melde DICH!



**Wann:** 18.08.2023 bis 25.08.2023

**Wo:** Peterbergstraße 40,  
66620 Nonnweiler

**Kosten:** 150€ pro Kind

**Telefon.:** 0171/8213987

**Mail:** [maurice.parissi@tv-ueberherrn.de](mailto:maurice.parissi@tv-ueberherrn.de)

**HSG mE Jugend – HSG Spiesen/Elversb. 14 : 7 (7 : 2)**

Auch unsere E Jugend zeigte eine tolle Leistung, spielte schönen Angriffshandball und hatte in der Abwehr und dem Tor einen sicheren Rückhalt. Toll die Weiterentwicklung des Team,

**Grundschulaktionstag 2023**

In den nächsten Wochen führt die HSG Fraulautern/Überherrn in der Bonifatius Schule Überherrn, der Oranna Schule Berus, der Vogelsangschule Saarlouis und der Abteischule Fraulautern mehrere Aktionstage durch, um den Kids unseren tollen Sport näher zu bringen und für ihn zu werben. Neben handballspezifischen Übungen stehen spielerische Übung zur Verbesserung der Koordination, der Kondition und der Mobilität auf dem Programm. Es ist in der heutigen Zeit, gerade nach Corona, wichtig, dass sich Kinder bewegen, in der Gemeinschaft soziale Kontakte knüpfen, sich ausprobieren und messen können. Dazu ist gerade ein Mannschaftssport ideal. Deshalb engagieren sich die Falken schon seit Jahren mit verschiedenen Projekten in Kindergärten und Schulen. An insgesamt 12 Terminen in März und April nehmen sich Vereinsmitglieder ehrenamtlich Zeit, um von 8 - 12 Uhr die Grundschulaktionstage möglich zu machen. Allen Helfern ein herzlicher Dank.

**Die nächsten Spiele:****Heimspieltag in der Adolf Collet Halle Überherrn  
Samstag, 11.03.23**

13:30 Uhr HSG mD1 Jugend – HSG Spiesen/Elversberg  
15:00 Uhr HSG 2. Frauen – TV St. Wendel  
17:00 Uhr HSG 1. Männer – SV64 Zweibrücken 2

**Auswärts:**

18:00 Uhr HC SB St. Johann – HSG 2. Männer Bruchwiesenhalle

**Sonntag, 12.03.23****Auswärts:**

13:00 Uhr TuS Elm/Sprengen – HSG mD2 Jugend Jahnsportthalle Schwalb.  
16:00 Uhr TV Merchweiler – HSG 1. Frauen Allenfeldhalle Merchweiler

Infos, Fotos und ausführliche Berichte auf [www.hsg2011.de](http://www.hsg2011.de), auf facebook/die Falken HSG Fraulautern/Überherrn oder instagram/die.falken

**Männergruppe  
St. Oranna**

In diesem Jahr wollen wir wieder, jeweils freitags in der Fastenzeit, die Kreuzwegandachten halten.

**Nächsten Termine:**

Freitag, 10. März um 18.00 h (St. Martin in Berus)  
Freitag, 17. März um 18.00 h (St. Matthias, Altforweiler)  
Freitag, 24. März um 18.00 h (St. Matthias, Altforweiler)  
Freitag, 31. März um 18.00 h (St. Matthias, Altforweiler)

**Herzliche Einladung auch an interessierte Mitbeterinnen und Mitbeter!**

\*\*\*\*\*

Auch der Termin für die Einsegnung der neuen Kreuzwegstationen steht jetzt fest:

**Samstag, 1.04. um 10.30 h Treffpunkt bei der 1. Station, am Kreuz beim Hof Meyer Zum Ottersberg! Dies ist für Altforweiler und Berus ein einmaliger, kirchlicher und kultureller Moment in der jeweiligen Ortsgeschichte! Ebenfalls HERZLICHE EINLADUNG an alle interessierten Mitbeterinnen und Mitbeter!!**

!!!!!!!

Hiermit möchten wir nochmals ein großes Lob an die Bürgerwerkstätten von Altforweiler und Berus richten, die die Stationsfundamente in lobenswerter handwerklicher Arbeit hergerichtet und die Kreuze darauf montiert haben. **DANKE an Alle die mitgeholfen haben!!!** Manfred Gersing

**Musikgemeinschaft  
Altforweiler Berus****Herzliche Einladung an alle Mitglieder zur Frühjahrswanderung der MUSIKGEMEINSCHAFT Altforweiler/Berus am SAMSTAG, 18. März!**

Wir starten **um 15.00 Uhr** am Denkmal zur unserer Wanderung über den Grenzlandweg und werden **gegen 17.00 h im DORREN ASCHT uns zum ESSEN** treffen. Die den Wanderweg nicht mitgehen können oder wollen, sind dann natürlich zum Essen eingeladen. Bitte eure Teilnahme an den 1. Vorsitzenden **Matthias Krause, Mobil-Nr. 0177 709 9505 bis spätestens Dienstag, den 14. März** melden!!!

**EINLADUNG****zur Mitglieder- und Gesellschafterversammlung am Sonntag, 26. März 2023 um 17.00 h im Haus Bergfried in Berus der Musikvereine Altforweiler und Berus und Musikgemeinschaft A/B GbR**

Hiermit laden wir zur unserer gemeinsamen und satzungsgemäßen Mitglieder/ Gesellschafterversammlung der Musikvereine Altforweiler und Berus und der Musikgemeinschaft Altforweiler/ Berus GbR ein.

**TAGESORDNUNG**

1. Eröffnung und Begrüßung, Gedenken an verstorbene Mitglieder
  2. Berichte der beiden Vorsitzenden der MV A und MV B und stellv. Geschäftsführer der MGS A/B
  3. Berichte der/ des Kassenwartes beider Vereine und MGS A/B
  4. Berichte der Kassenprüfer beider Vereine und MGS A/B
  5. Aussprache zu den Berichten
  6. Wahl eines Versammlungsleiters
  7. Entlastung der Vorstände /der Geschäftsführer
  8. Neuwahlen der Vorstände des MV Altforweiler MV Berus
    1. Vorsitzender
    2. Vorsitzender
    - Kassenwarte
    - Beisitzer
  9. Neuwahl der Geschäftsführer der Musikgemeinschaft A/B
  10. Behandlung von Anträgen
  11. Verschiedenes
- Musikverein Altforweiler / Musikverein Berus e.V.  
Musikgemeinschaft Altforweiler /Berus GbR  
i. A. der Vorsitzenden und Geschäftsführer  
Manfred Gersing

**NABU Ortsgruppe Überherrn****Picobello-Aktion****Samstag, 18. März 2023****Treffpunkt: Bauhof in Bisten um 9.00 Uhr**

Am Samstag, den 18. März ist es wieder so weit. Das Saarland soll wieder picobello werden! Wie in der Vergangenheit, nehmen wir auch dieses Jahr an der Picobello-Aktion in Bisten teil. Wir treffen uns am **Bauhof der Gemeinde um 9.00 Uhr**. Von dort starten wir unsere gemeinsame Aktion, zu der wir auch Bistener Bürger\*innen herzlich einladen, uns zu unterstützen, unseren Ortsteil und die Umwelt sauber zu halten.

Bernd Gillo, Schriftführer

**Bitte beachten:**

Um die Persönlichkeitsrechte Dritter zu wahren, senden Sie uns bitte nur Bildmaterial (Fotos, Zeichnungen, Grafiken etc.) zu, von denen Ihnen die Veröffentlichungsrechte vorliegen. Haftung übernimmt ausschließlich der Absender.



## „SINGSCHULE ÜBERHERRN“

Herzliche Einladung zu den Proben zu folgenden Zeiten:

### Dienstags im Pfarrheim Altforweiler (Breiter Weg 2)

16.15 -17.10 Uhr Boys Chor (Jungs der 2. -5.Schulklasse)

### Mittwochs im Pfarrheim Kloster Überherrn (Schlossstr.)

16.00-16.45 Uhr Schnurpsenchor (Kinder ab 4 Jahren bis einschließlich 1. Schulklasse)

16.45 -17.45 Uhr Kinderchor (Mädchen und Jungs ab der 2. Klasse)

17.45 -18.45 Uhr Jugendchor (Jugendliche ab der 6. Klasse-Sopran/Alt/Tenor/Bass))

### Donnerstags im Pfarrheim Altforweiler (Breiter Weg 2)

16.15 -17.00 Uhr Schnurpsenchor (Kinder ab 4 Jahren bis einschließlich 1. Schulklasse)

17.00-18.00 Uhr Kinderchor (Mädchen und Jungs ab der 2. Klasse)

Am Freitag, den 10. März sind alle Sängerinnen und Sänger der Kinderchorgruppen (ab 2. Klasse) und des Boy'sChores eingeladen von 18.30-22.30 Uhr zu einer Sonderprobe ins Kloster Überherrn. Anschließend essen wir zusammen, werden tolle Spiele machen und einiges mehr.

**SINGEN SCHAFFT FREU(N)DE!**

Herzliche Einladung zu unseren Chorgruppen!

Liebe Grüße, Susanne Zapp-Lamar & Marita Grasmück

## Sportkegelverein

### Blauer Stern Überherrn e.V.

#### 16. Spieltag (04.03.23):

#### **KSC Landsweiler 2 - BS Überherrn 1: 0:3 bei 4593:4716 Holz und 33:45 EWP**

Ein gigantisches Spiel mit unglaublicher Spannung.

Die Vorgabe war klar: Die Erste musste heute hier gewinnen, sonst würde die Meisterschaft bei normalem Verlauf der nächsten 2 Spieltage sich für uns erledigt haben, obwohl wir seit Beginn der Ligenrunde Tabellenführer sind.

Im ersten Block starteten Andreas Will mit riesigen 812 Holz / 10 EWP sowie Martin Becker mit guten 735 / 2 und erspielten uns einen Vorsprung von 12 Holz. Sehr knapp...

Der Mittelblock, Jörg Weber (772 / 7) und Michael Brecker (750 / 3), erbrachte die erwarteten Zahlen, verlor aber gegen stark aufspielende Gegner 69 Holz und wir den letzten Block mit 57 Holz Rückstand auf die Bahn schicken mussten. Oh Mann, das war nicht ganz so geplant...

Wenn Andreas schon riesig gespielt hat, gehen mir jetzt die Superlative aus. Wolfgang Conrad (828 / 12), mit Tagesbestzahl, und Rolf Eitelbrück (819 / 11), der die ganze Saison über schon mit Bauerproblemen zu kämpfen hat, zelebrierten den Kegelsport derart, dass den Konkurrenten Hören und Sehen verging. Sie nahmen ihnen sage und schreibe 180 Holz!!! (fantastisch, die one hundred and eighty gibt es auch beim Kegeln!) ab und so ging der Sieg mit 123 Holz an uns.

Das war enorm wichtig um unser Ziel zu erreichen. Der letzte Block hat uns alle total geflasht. Mit drei 800ern und sonst souveränen Zahlen war das wirklich verdammt gut.



#### **BS Überherrn 2 - KSC Dillingen 1:**

**0:3 bei 3339:3535 Holz und 21:34 EWP**

Die Zweite war gegen den Tabellenführer komplett überfordert. Unter der Woche spielte Martin Becker 722 Holz / 8 EWP und damit schon unsere Bestzahl.

Alexander Kulik (583 / 1) und Uwe Sengespeick (684 / 4) bildeten am Samstag den Startblock und verloren schon 98 Holz. Der Schlussblock, Roland Uhl (659 / 3) und Horst Lieberwirth (691 / 5), spielten zwar ihre Zahlen, verloren aber auch 99 Holz und somit war die Niederlage deutlich.

Da könnte jeder schon ein bisschen mehr bringen, aber trotzdem hätte es nicht gereicht.

#### **BS Überherrn 3 - SKC Warndtperle Ludweiler 1: 0:3 bei 2597:2625 Holz und 19:17 EWP**

Zum Saisonabschluss nicht schlecht gespielt, aber mal wieder knapp verloren.

Vorne spielten Karsten Hess mit 650 Holz / 5 EWP und Heinz Wilhelm (645 / 1) ihre gewohnten Zahlen. Im zweiten Block erzielten Horst Lieberwirth (671 / 7), unsere Bestzahl, und Mikael Johannes (631 / 3) die Zahlen, die man erwartet.

Zum zweiten Mal nacheinander mit ein paar Holz verloren, aber auch das gehört zum Kegelsport.

#### Fazit:

Die 1. Mannschaft hat nach einem hervorragenden Spiel immer noch die Pole Position inne, muss die aber in den letzten 2 Spielen wohl noch hart verteidigen. Da geht es ganz schön eng zu.

Die 2. belegt, genau wie die 3. Mannschaft bei ihrem Saisonabschluss, den guten 5. Platz.

#### Vorschau auf den nächsten Spieltag:

BS Überherrn 1 - TuS Wiebelskirchen 1

Sa. 18.03.2023 um 16 Uhr

BS Überherrn 2 - PostSV Saarbrücken 1

Sa. 18.03.2023 um 13 Uhr

#### Hallo Hobby-Kegler:

In der Kegelsporthalle Überherrn stehen 6 gepflegte Kegelbahnen zur Verfügung. Auch für Kindergeburtstage geeignet. Auskunft und Termine unter Tel. 06836 / 2791 bei Bahnhalterin Elisabeth Hayn.

Gut Holz, Andreas Brecker, Pressewart

## Radsportverein Überherrn

### Information Bau der MTB-Strecke

#### am Sportplatz Häfeld

Der Radsportverein Überherrn plant schon seit geraumer Zeit den Bau einer MTB-Strecke auf dem Sportplatz in Altforweiler.

Die Voraussetzungen mit der Gemeindeverwaltung sind mit dem Gestattungsvertrag erfüllt worden.



**Texte bitte an:  
anzeiger@mtypemedia.de**

Wir werden nun zeitnah mit den Bauarbeiten beginnen. Mit dem Einrichten der Baustelle möchten wir auch bitten, die Hinweisschilder zu beachten und die Baustelle nicht zu betreten, um Unfallrisiken zu vermeiden.



Bei Rückfragen zu unserer Baustelle sprechen Sie bitte das Sport- und Kulturamt der Gemeinde an. Außerdem stehen die Vereinsvorstände selbstverständlich unter [www.rsc-ueberherrn.de](http://www.rsc-ueberherrn.de) für Auskünfte zur Verfügung.

## SSV Altforweiler-Berus

### Aktive

Diese Woche war unsere erste Mannschaft spielfrei. Kommen den Sonntag empfangen wir zu Hause die zweite Mannschaft der Sportfreunde Rehlingen. Anstoß ist um 15 Uhr.

### Mitgliederversammlung

Am Sonntag kamen unser Mitglieder zusammen und haben einen neuen Vorstand gewählt.



Von links nach rechts: Joachim Hewer (1. Vorsitzender), Alfred Schneider (2. Vorsitzender), Thomas Hewer (Spielausschussvorsitzender), Sebastian Adam (Jugendleiter), Daniel Müller (Kassierer), Sebastian Schneider (Geschäftsführer)

Der Vorstand bedankt sich bei allen anwesenden Mitgliedern für das ausgesprochene Vertrauen. Sein Amt niedergelegt hat nach jahrelanger Vereinsarbeit als Kassierer Christian Gräber, wir danken ihm für die geleistete Arbeit.

## TC Bisttal Überherrn

### Erste Termine 2023

Damit wir im April die Sommersaison 2023 eröffnen können, müssen wir unsere Anlage aus dem Winterschlaf erwecken. Hierzu treffen wir uns zum Arbeitseinsatz am Freitag, 17. März ab 15 Uhr und Samstag, 18. März ab 10 Uhr auf unserer Anlage. Die Saisoneroöffnung findet dann am Samstag, 22. April ab 15 Uhr statt.



## Sommersaison 2023

Dank hervorragender Leistungen in der Saison 2022 ist unser Verein im der Saison 2023 mit vier Mannschaften in der höchsten saarländischen Spielklasse vertreten. Die Damen 40 und 60 sowie die Herren 70 und 75 werden Überherrn in der Saarland-Liga vertreten. Die Spieltermine werden wir umgehend nach Bekanntgabe kommunizieren und hoffen auf eine rege Unterstützung bei unseren Heimspielen. Helmut Bier

## Theaterverein „EINIGKEIT“ Altforweiler e.V.



Bereits zweimal hat der Theaterverein Einigkeit Altforweiler im Kulturhaus Überherrn das Lustspiel in 3 Akten **„Es fährt kein Zug nach Irgendwo“**

aufgeführt.

Mit viel Applaus und vielen Lachern hat uns das Publikum gedankt. Auch wir bedanken uns bei unserem Publikum, nicht ohne die Bitte auszusprechen für uns Reklame zu machen. Am **Samstag 11. März 2023 20.00 Uhr** führen wir noch einmal dieses Lustspiel im Theater am Ring in Saarlouis auf. Herzlichen Dank an Sie alle. Presse: Wolfgang Büch

## Turnverein 1963 Überherrn e.V.



### Einladung zur Mitgliederversammlung

Liebe Mitglieder, am **Sonntag, den 12.03.2023** findet um **16:00 Uhr** im Pfarrheim St. Monika Wohnstadt unsere diesjährige Mitgliederversammlung statt. Einlass **15:30 Uhr**

Zu dieser Versammlung laden wir Euch recht herzlich ein und bitten um rege Teilnahme. Die Mitgliederversammlung, als höchstes Gremium unseres Vereines bietet jedem die Möglichkeit anstehende Entscheidungen zu diskutieren und über deren Realisierung abzustimmen. Mitglieder ab dem 16. Lebensjahr haben Stimmrecht und sind ab dem 18. Lebensjahr wählbar.

### Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Vorstand
  2. Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung und der Beschlussfähigkeit der Mitgliederversammlung
  3. Genehmigung der Tagesordnung
  4. Bericht des 1. Vorsitzenden
  5. Bericht der Mitgliederverwaltung
  6. Berichte der Abteilungsleiter:innen
  7. Berichte der Kassenwartin und der Kassenprüfer:innen
  8. Aussprache zu den Berichten 4) bis 7)
  9. Wahl eines/r Versammlungsleiter:in
  10. Entlastung des Vorstandes
  11. Wahlen:
    - a. 2. Vorsitzende:er
    - b. Frauenwartin
    - c. 1. Schriftführer:in
    - d. 2. Schriftführer:in
    - e. Beisitzer
    - f. Kassenprüfer:in
  12. Vorstellung des Haushaltsvoranschlages für 2023 und Genehmigung
  13. Bestätigung der Abteilungsleiter:innen
  14. Anträge an die Mitgliederversammlung
- Anträge an die Mitgliederversammlung können schriftlich bis 5 Tage vorher beim 1. Vorsitzenden eingereicht werden. Über die Behandlung verspätet eingereicherter Anträge entscheidet die Mitgliederversammlung.

**Nach der Mitgliederversammlung laden wir Sie recht herzlich zum gemütlichen Beisammensein ein bei Schnitten und Getränken.** Mit sportlichen Grüßen, Wolfgang König

1. Vorsitzender Turnverein 1963 Überherrn e.V.

## Altforweiler

## Berus

### Kath. Kindergarten St. Oranna Berus

#### Terminvorschau:

Anlässlich unserer Jubiläumsfeier am **01.07.2023**, sammeln wir alte Fotos von unserer Kindertagesstätte. Dabei bitten wir sie um Hilfe. Sofern sie im Besitz alter Aufnahmen sind, insbesondere vom Zeitraum der Eröffnung, melden sie sich gerne bei uns. Telefonisch unter 06836 3224 oder per Mail, [st.oranna-berus@kita-saar.de](mailto:st.oranna-berus@kita-saar.de)



## Bisten

### Angelsportverein Bisten e.V.

Werte Vereinsmitglieder, für alle, die an der Jahresversammlung nicht teilnehmen konnten, hier die nächsten Termine:

1. Arbeitseinsatz an der Weiheranlage:

**Samstag, 11.03.2023 ab 9.00 Uhr!**

Jede Menge Arbeit erwartet uns!!!

2. Königsfischen ist geplant für **Samstag, 18.03.2023 ab 15 Uhr**. Info für alle Angelfreunde: Ab Sonntag, 19.03.2023 ist unsere Weiheranlage wieder für Gastangler geöffnet! Tagesscheinpreis ist unverändert.

ASV Bisten e.V., Schriftführer



## TUS Bisten

**Die nächste Vorstandssitzung findet am Montag, den 13.03. um 19:00 Uhr im Clubheim statt.**



**TUS Bisten 1 - FV Siersburg 2 3:2**

Torschützen: Th. Wiegand, A. Garzoum, F. Reinbold

**TUS Bisten 2 - SF Hostenbach 2 3:1**

Torschützen: D. Bersweiler (2), A. Täubner

Näheres zu den Spielen finden Sie im Internet unter: [www.tus-bisten.de](http://www.tus-bisten.de)

**Sonntag, den 12.03.**

SV Eimersdorf 2 - TUS Bisten 3; Anstoß um 13:00 Uhr

SV Eimersdorf 1 - TUS Bisten 2; Anstoß um 15:00 Uhr

FC Elm 1 - TUS Bisten 1; Anstoß um 15:00 Uhr

## Felsberg

### Nachmittag der Begegnung in Felsberg

Der nächste Nachmittag der Begegnung findet am **Mittwoch, 15. März 2023**, statt. Wir beginnen um 14.30 Uhr mit einer Andacht, die Pastor Klein mit uns feiern wird. Anschließend ist wieder ausreichend Zeit und Gelegenheit, bei Kaffee und Kuchen im Pfarrheim miteinander ins Gespräch zu kommen. Herzlich willkommen sind immer auch neue Teilnehmer und Teilnehmerinnen, egal wie alt oder jung! Wir bitten herzlich um eine vorherige telefonische Anmeldung, entweder bei Christel Hanauer, Tel. 7219, oder bei mir, Tel. 529. Agnes Klein

### Obst- und Gartenbauverein Felsberg e.V.

#### Mitgliederversammlung

Am **Sonntag, den 26.03.2023 um 15:30 Uhr** wird im Dorfzentrum die jährliche Mitgliederversammlung stattfinden. Neben den üblichen Tagesordnungspunkten wird ein wesentlicher Punkt die Finanzsituation und damit die Zukunft des Vereins sein.

#### Tagesordnung:

- Bericht des 1. Vorsitzenden
- Bericht der Kassiererin
- Bericht der Kassenprüfer
- Entlastung des Vorstandes
- Aktivitäten 2023
- Verschiedenes – Finanzsituation

Es sollten möglich viele Mitglieder zur Sitzung kommen, da möglicherweise weitgehende Beschlüsse gefasst werden müssen.

Mit freundlichen Grüßen Der Vorstand

### SV Felsberg

#### F-Jugend

Vergangenen Samstag war es endlich wieder soweit und wir konnten mit zwei F-Jugendmannschaften der JSG Saargau auf dem ersten lang ersehnten Feldturnier nach der Winterpause in Fraulautern antreten.

Nach insgesamt lediglich vier Hallturnieren über den ganzen Winter, sah man, dass die Kids das Fußballspielen dennoch nicht verlernt hatten.

Unsere F1 spielte einen schönen Fußball, ließ den Ball toll laufen und zeigte einige sehr schöne Kombinationen. Dennoch



## Überherrner Anzeiger – IHRE VORTEILE:

- ◇ Redaktionsschluss montags 10.00 Uhr
- ◇ keine Zeichenbegrenzung für Ihre Texte
- ◇ hohe Papierqualität für eine perfekte Darstellung
- ◇ Zustellung bereits mittwochs

Mail an: [anzeiger@mtypemedia.de](mailto:anzeiger@mtypemedia.de)

musste man sich leider im ersten Spiel gegen einen starken Gegner aus Friedrichweiler mit 2:1 geschlagen geben, bevor das zweite Spiel gegen Hilbringen torlos endete.

Im letzten Spiel gegen Pachten war man klar die bessere Mannschaft, konnte allerdings trotz zahlreicher Chancen lediglich einen Ball im gegnerischen Tor unterbringen und kassierte auf der eigenen Seite leider auch ein Gegentreffer, womit das Spiel 1:1 endete. Nach den torarmen Spielen der F1, trat die F2 im Anschluss an. Hier konnte man sich über mangelnde Tore nicht beklagen. Das erste Spiel gegen Friedrichweiler II wurde mit 4:3 gewonnen. Im zweiten Spiel konnte man einen zwei Tore Rückstand durch eine grandiose Mannschaftsleistung noch in einen 6:3 Sieg drehen, bevor man sich im letzten Spiel mit 2:4 gegen den Gastgeber Fraulautern geschlagen geben musste. Es hat wieder richtig Spaß gemacht euch spielen zu sehen! Weiter so JSG Saargau!

### **Vorschau**

F-Jugend: F1 + F2 am 11.3. in Beaumarais

E-Jugend: E1, Sa. 11.3. um 14:00 Uhr in Felsberg gegen Weiskirchen, E3, Sa. 11.3. um 10:00 Uhr in Fraulautern

### **Aktive, Sonntag, den 12.3.23**

SVF 2 um 12:45 Uhr beim SV Lisdorf 2

SVF 1 um 15.30 Uhr beim SSC Schaffhausen 2

## **TGV-Felsberg**

### **Einladung zur Generalversammlung**

**hiermit laden wir alle Mitglieder des TGV Felsberg zur Generalversammlung am 24.03.2023 recht herzlich ein. Diese findet um 19.30 Uhr im Dorfzentrum Felsberg statt.**

Zur Wahl stehen an:

1. Vorsitzende/n,
  2. Kassenwart
  1. Schriftführer
- Beisitzer  
Kassenprüfer.

Wir würden uns freuen viele Mitglieder begrüßen zu können. Im Anschluss laden wir zu unserem traditionellen Heringessen ein. Wir bitten um Vorabmeldung zwecks Planung. Diese können in den Turnstunden (Dienstag u. Donnerstag) erfolgen sowie telefonisch bei Ellen Gehring 06837-231.

Wir freuen uns auf rege Teilnahme

Der Vorstand

## **Überherrner Anzeiger – IHRE VORTEILE:**

- ◇ Redaktionsschluss montags 10.00 Uhr
- ◇ keine Zeichenbegrenzung für Ihre Texte
- ◇ hohe Papierqualität für eine perfekte Darstellung
- ◇ Zustellung bereits mittwochs

**Mail an: [anzeiger@mtypemedia.de](mailto:anzeiger@mtypemedia.de)**

## **Überherrn**

### **Kath. Kindertageseinrichtung St. Bonifatius**

#### **DLRG Saarlouis zu Gast in der Kita**



Am 23.02.2023 war das DLRG bei uns im Kindergarten. Als wir uns im Kreis versammelt hatten, hat uns Phillip die Farben vom der DLRG erklärt. In den Signalfarben Rot und Gelb ist das DLRG sehr gut zu erkennen.



### **Das Maskottchen der DLRG heißt: Nobbi**

Wir durften Nobbi begrüßen, fühlen wie weich er ist und sogar mit ihm tanzen. Danach musste sich Nobbi erst mal eine Runde ausruhen. Nachdem er gegangen ist haben wir gemeinsam einen Tag am Strand mit der DLRG erlebt.

Am frühen Morgen sind wir aufgestanden, haben und etwas zum Frühstück gemacht und sind gemeinsam mit dem Fahrrad an den Strand gefahren. Am Strand angekommen zeigten wir den Leuten das wir da sind, in dem wir die Rot Gelbe Fahne aufhängten.



Anschließend schauten wir mit unseren Ferngläsern auf das Meer und sahen 2 Menschen die Hilfe brauchten. Der erste Verletzte hat sich in den Finger geschnitten und wir machten ihr ein Pflaster um den Finger. Die 2 Person konnte nicht mehr Schwimmen und wir halfen ihr aus dem Wasser. Wir haben auch gelernt, dass man eine Gelbe Fahne hängt, wenn die Wellen zu hoch sind. Bei einer Roten-Fahne müssen alle aus dem Wasser raus da ein Gewitter oder ein Unwetter aufkommt. Um 6 Uhr war dann Feierabend und wir gingen nach Hause. Das war ein sehr anstrengender Tag.



Nach dem anstrengenden Tag durften wir uns noch in zwei Gruppen aufteilen und ein Memory und Puzzle mit den Bade-regeln gespielt.

Nach dem spielen konnten wir uns noch ein Theaterstück mit

Nobbi und Rudi anschauen. Zum Schluss schaute Nobbi noch mal vorbei und wir durften mit unserer Urkunde, mit dem Wasserball und dem Malbuch noch ein Foto mit Ihm zusammen machen.

Das war ein sehr schöner und spannender Tag.

Danke an das Team der DLRG Saarlouis: und natürlich an Nobbi

## Kirchenchor St. Bonifatius Überherrn

Herzliche Einladung zu den nächsten Probe jeweils mittwochs, den 8. März und 15. März um 19.30 Uhr für Alle im Kloster Überherrn.

Liebe Grüße, Susanne Zapp-Lamar

## Obst- und Gartenbauverein Überherrn e.V.

### Einladung zur Generalversammlung am 24.03.2023

Zur diesjährigen Generalversammlung am Freitag, dem 24.03.2023 laden wir herzlich ein.

Die Versammlung findet in der Gaststätte „Zum blauen Stern“ Kegelsporthalle Gartenstraße, Beginn 17.00 Uhr statt..

#### Tagesordnung:

1. Begrüßung und Totenehrung durch den 1. Vorsitzenden
  2. Jahresbericht des Schriftführers
  3. Jahresbericht des Schatzmeisters
  4. Bericht der Kassenprüfer
  5. Entlastung des Schatzmeisters
  6. Wahl eines Versammlungsleiters
    - 7.1 Wahl des Vorstandes gemäß § 8 der Satzung
    - 7.2 Wahl des 1. Vorsitzenden, bisher Oliver Müllerke
    - 7.3 Wahl des 2. Vorsitzenden, bisher Veronika Heim
    - 7.4 Wahl des Schriftführers, bisher Helga Wassmuth
    - 7.5 Wahl des Schatzmeisters, bisher Peter Wintrich
    - 7.6. Wahl eines stellvertretenden Schatzmeisters, bisher Reinhold Eisenbart
    - 7.7. Wahl der Beisitzer, bisher Michel Bertinchamp, Josef Hörner, Jörg Meister, Hermann Müllerke und Willi Wassmuth
  8. Wahl der Kassenprüfer, bisher Andrea Haffner und Roswitha Hönig
  9. Vorstellung des Haushaltplanes
  10. Verschiedenes
  11. Aussprache und Anträge
- Der Vorstand

## SSV Überherrn

### FV Schwarzenholz - SSV Überherrn 2:3

Auf dem ungewohnten und ungeliebten Kunstrasen entwickelte sich das erwartete harte Spiel. Schwarzenholz begann die Begegnung sehr aggressiv und ging folgerichtig bereits nach 13 Minuten durch Maurice Bone in Führung. Der SSV benötigte etwas Anlaufzeit und Bedrudin Vraniqi erzielte nach 31 Minuten den verdienten Ausgleich. Die Hausherren blieben aber unbeeindruckt und erzielten noch vor der Pause durch Brück die erneute Führung. Iman Hanisch schien zur Halbzeit aber die richtigen Worte gefunden zu haben und wiederum Bedrudin Vraniqi besorgte mit seinem 10. Saisontreffer das 2:2 (62:). Damit gab sich unsere Mannschaft aber nicht zufrieden und nutzte eine Zeitstrafe gegen den Gastgeber in numerischer Überzahl mit dem 3:2-Siegtreffer durch Maxime Ruffing (77.).

**Das Spiel der zweiten Mannschaft bei den Sportfreunden Wadgassen wurde auf den 05.04. verschoben.**

#### Vorschau:

Am kommenden Sonntag trifft unsere erste Mannschaft auf den FV Stella Sud Saarlouis. Das Hanisch-Team hat nach der unglücklichen 0:1-Hinspielniederlage noch eine Rechnung mit dem „Stern des Südens“ offen. Da es an der Tabellenspitze

weiterhin sehr eng zugeht, würde sich unsere Mannschaft über jegliche Unterstützung der Überherrner Fußballfans freuen. Die zweite Mannschaft spielt um 13:15 Uhr gegen den VfB Gisingen 2.

#### Jugend

Am Samstag stand das erste Turnier, draußen auf dem Kunstrasenplatz in Fraulautern, für unsere F-Jugend an. Bei eisigen Temperaturen waren wir mit nur einer Mannschaft dabei.

Das erste Spiel gegen Schaffhausen verlief sehr ausgeglichen. Es gab viele gute Chancen auf beiden Seiten, die aber leider erfolglos blieben. Der Endstand war somit ein 0:0 unentschieden.

Gegen unseren zweiten Gegner Fraulautern hatten wir eigentlich die Nase vorn. Unsere Jungs spielten und passten besser, mussten aber leider durch einen kleinen Fehler ein Gegentor, kurz vor Schluss, verkraften. So ging das Spiel 0:1 verloren.

Auch beim letzten Match wollte es auch nicht so richtig klappen. Jede Menge Möglichkeiten, die aber nicht zum Abschluss kamen, machten es spannend. Zunächst lagen wir 1:0 gegen Dillingen hinten, schafften dann aber den verdienten Ausgleich. In der letzten Minute traf Dillingen leider noch einmal und so endete die Partie 2:1.

Lasst den Kopf nicht hängen Jungs! Beim nächsten Mal läuft es wieder besser! Am nächsten Wochenende starten wir mit drei Mannschaften der F-Jugend in Schwarzenholz.

**Es spielten:** F1: Paul S., Dejvid, Bennet, Noah, Tobias, Etienne, Lennard, Julian

#### E-Jugend

#### Spannend bis zur letzten Minute!

Nach anfänglichen schwerfälligen 10 Minuten, in denen Fraulautern 0:1 in Führung ging, kam unsere Mannschaft etwas besser ins Spiel.

Nach der Halbzeit baute Überherrn immer mehr Druck auf und das hochverdiente 1:1 fiel durch ein Eigentor. Kurz darauf erhöhte Ibraheem auf 2:1. Fraulautern glich darauf hin wieder auf 2:2 aus und ging auch danach wieder in Führung. Unserer Jungs ließen aber nicht locker und hatte mehrere Chancen. Durch einen schön verwandelten Siebenmeter glich Justus auf 3:3 aus. Danach ging es hin und her mit mehreren Chancen für Überherrn. Leider fiel kurz vor Schluss durch ein Eigentor das 3:4 für Fraulautern.

## Wohnstadt



## Kirchliche Nachrichten

### Kath. Pfarreiengemeinschaft Überherrn

#### Gottesdienstordnung vom 11.03. bis 19.03.2023

#### Sa 11.03. 3. Fastensonntag

#### Beru 18:00 Uhr Vorabendmesse

1. Jgd. Anni Faßbender u. verst. Ehemann / verst. Ehemann u. Vater

#### So 12.03. 3. Fastensonntag

#### Über 10:30 Uhr Hochamt

Annemarie Schu u. verst. Angeh. / Helmut Burg u. verst. Angeh. / Verst. d. Fam. Burg u. Bedersdorfer / Leb. u. Verst. d. Fam. Bedersdorfer-Zimmer / Leb. u. Verst. d. Fam. Speicher-Bedersdorfer / Leb. u. Verst. d.

Fam Freyermuth-Bedersdorfer / Barbara Zimmer

**Beru 19:00 Uhr Abendlob**, gestaltet von den Kirchenchören St. Oranna

### Mo 13.03. Montag der 3. Fastenwoche

**Alt 15:30 Uhr Rosenkranzgebet**

### Di 14.03. Dienstag der 3. Fastenwoche

**PfAlt 15:00 Uhr Seniorengymnastik**

**Über 16:00 Uhr 6. Weggottesdienst** der Kommunionkinder (Gruppe A)

### Mi 15.03. Mittwoch der 3. Fastenwoche

**PfFels 14:30 Uhr Andacht**, anschl. Nachmittag der Begegnung

**Über 15:00 Uhr Fastenandacht** der kfd St. Monika

**Über 17:00 Uhr 6. Weggottesdienst** der Kommunionkinder (Gruppe B)

### Do 16.03. Donnerstag der 3. Fastenwoche

**Alt 16:30 Uhr 6. Weggottesdienst** der Kommunionkinder (Gruppe A)

### Fr 17.03. Freitag der 3. Fastenwoche

**Alt 16:00 Uhr 6. Weggottesdienst** der Kommunionkinder (Gruppe B)

**Alt 18:00 Uhr Kreuzwegandacht**, gest. von der Männergruppe St. Oranna

### Sa 18.03. 4. Fastensonntag

**Wohn 18:00 Uhr Vorabendmesse**

Leb. u. Verst. Ruschka-Glombitza / Leb. u. Verst. d. Fam. Weisenstein-Platte

### So 19.03. 4. Fastensonntag

**Bist 09:00 Uhr Hochamt**

verstorbene Eltern / Stiftsmesse Johann Girard u. Kath. geb. Louis

**Alt 10:30 Uhr Hochamt**

2. Jgd. Roswitha Schneider geb. Baden / Jgd. Wolfgang Fritz / Ehel. Fritz u. Magdalena Neugebauer u. verst. Angeh. / Hans u. Johannes Kallenborn u. verst. Angeh. / Ehel. Jakob u. Maria Hewer u. Tochter Oranna Artis / Jürgen Schwarz / Josef Zenner / Ehel. Willi u. Maria Christ / Paul u. Maria Poncelet / Josef Poncelet, Tochter Sabine u. Schwiegersohn Peter / Jürgen Fehlt, Gabi u. Engelbert / Alois Schug, verst. Enkelkinder Steffi u. Lilien / Ehel. Rudi u. Elfriede Haas / Maria Kronenberger

**Alt 19:00 Uhr Abendlob**, gestaltet vom Chor Zeitlos

### Pfarrbüro Überherrn, Lindenstr. 2, 66802 Überherrn

Tel.: 06836 – 3226 Fax: 06836 – 685796

Dienstags, mittwochs, donnerstags und

freitags von 9.00-12.00 Uhr, donnerstags von 14.00-16.00 Uhr

E-Mail: [pfarrbuero@pg-ueberherrn.de](mailto:pfarrbuero@pg-ueberherrn.de)

Pfarrer E. Klein, Pfarramt Überherrn: Tel.: 0 68 36 – 32 26

Gemeindereferentin T. Theobald Tel.: 06836 – 685 645

E-Mail: [tanja.theobald@bistum-trier.de](mailto:tanja.theobald@bistum-trier.de)

Gemeindereferentin J. Harpers Tel.: 06836/92 17 89

E-Mail: [jennifer.harpers@bistum-trier.de](mailto:jennifer.harpers@bistum-trier.de)

Sekretärinnen: G. Kunzler, A. Ney und D. Schläfer

## **Zusammenkünfte Jehovas Zeugen Versammlung Saarlouis-West**

### Hybrid-Gottesdienste im Königreichssaal und per Videokonferenz

**Sonntag, 12.03.2023, 13.30 - 15.15 Uhr**

Öffentlicher Vortrag, Thema: „Frieden fördern in einer Welt vol-

ler Wut“. Anschließend: Wachturm-Studium, Thema: „Werdet durch die Neugestaltung eures Denkens umgestaltet“

**Mittwoch, 15.03.2023, 19.00 – 20.45 Uhr**

Schätze aus Gottes Wort, Themen u. a.: „Der liebevolle Rat eines Vaters für seinen Sohn“. Uns im Dienst verbessern, Thema u. a.: „Warum musste Jesus sterben?“. Unser Leben als Christ, Themen u. a.: „Wie können wir in Gottes Augen rein sein?“

**Ansprechpartner und Zugangsdaten:** Philipp Höhn, Mobil: 01 74 – 7 42 25 33

Bis einschließlich 15. April 2023 finden unsere Zusammenkünfte im Königreichssaal in Völklingen, Gerhardstraße 54 statt! Weitere Hinweise und Informationen und das komplette Onlineangebot in Form von Videos und Downloads findet man auf der Website [jw.org](http://jw.org).

## **KEB im Kreis Saarlouis e.V. (KEB Dillingen)**

06831/7602-0, [info@keb-dillingen.de](mailto:info@keb-dillingen.de), [www.keb-dillingen.de](http://www.keb-dillingen.de)

### Siehe Katalog „Unsere Zeit 2023“ und März-Programm!

#### Integrationskurse, Berufssprachkurse

**Betreuungskraft: Qualifizierung, Auffrischung**

**Hauswirtschaft: Jetzt Berufsabschluss machen!**

06831/7602-321

**Lesen und Schreiben** Mi 18 - 20.15 Uhr. 0 €

**Niederschwelliger Deutschkurs** 20 Do 8 Uhr (Anf.) | 10.15 Uhr (Fortg.)

**Beratung, Notschlafstelle** 06831/7602-660

#### Fahrten mit Gesellschaft der Staudenfreunde

„Fête de plantes“ – internat. Gartenmarkt Elsass & Abstecher Colmar (2 Std)

Sa 29. April. 44 € inkl. Eintritt. Anm. bis 31. Mär

**Bundesgartenschau Mannheim** Di 16. Mai. 55 € inkl. Eintritt. Anm. bis 14. April

**Friedensfahrt Notre-Dame de Sion** Mi 19. April

**Clervaux & Luxemburgische Riviera** Sa 29. April

**Lothringer Salzland** Sa 6. Mai

**Weimar** Bus, 2 Übern. Verant. Mader Touristik. Interessent\*innen bitte melden!

#### Morgens auf Tour...

Monschau & Internationaler Platz (IP) Vogelsang 29. Jul

Aschaffenburg & Seligenstadt 5. Aug

Rheinromantik zwischen Remagen, Rhöndorf & Linz 12. Aug

Baden-Baden & Rebland 19. Aug

#### Jede Woche

Hausmusik Ute Mertes Di 10 Uhr

Yoga-Treff 60+ Di 10.45 Uhr

Handarbeitstreff Mi 9 Uhr

Treff für Regionalgeschichte Mi 14.30 Uhr

Rock'n'Roll Mi 20.15 Uhr

Malen im Atelier Amann So 10 - 15 Uhr

#### In Folge

#### Pflanzenheilkunde für Frauen

Mo 13. Mär 18 Uhr. D. Laurent. 9 €

#### Einführung Lesen Sütterlin- & Deutsche Schreibschrift

2 Mo 13. & 27. Mär 18 - 20.15 Uhr. H. Grein. 24 €

**Säure-Basen-Balance** Di 14. Mär 18 Uhr. D. Laurent. 9 €

**Lesung: „Inside out. Erinnerungen eines Internatsschülers“** Di 14. Mär 19 Uhr. A. Blinn. 0 €

**Starker Beckenboden** Mi 15. Mär 13.30 Uhr. O. Kleber. 12 €

**Tango Argentino** Mi 15. Mär 20 Uhr. A. Ernst. 20 €

**Workshop für Nähen – auch Overlock** Do, 16. Mär 17.15 - 20.15 Uhr. R. Engeldinger. 20 € (ebenso 23. Mär)

**Gute Vorsätze ohne Aufschieberitis** Do 16. Mär 19 Uhr. I. Weiland. 10 €

**Keramikworkshop** Sa/So 18./19. Mär 10 - 16 Uhr. H. Kley-Baltes. 140 € plus Mat.

**Treff zum Lesen alter Schriften** Mo 20. Mär 18 Uhr. H. Grein. 8 €  
**Dauerhaft Ordnung schaffen** Mo 20. Mär 18 Uhr. M. Licata. 0 €  
**Hochsensibel-Gesprächskreis** Mo 20. Mär 17 Uhr o. online 19.30 Uhr. I. Weiland. 0 €  
**Stressbewältigung im Alltag** Mo 20. Mär 19 Uhr. I. Weiland. 10 €  
**Gesundheit & Fitness** Di 21. Mär 18 Uhr. Dr. med. R. Häge. 0 €  
**Lu Jong** Di 21. Mär 14 Uhr. O. Kleber. 12 €  
**Literar. Frühlingsabend** Di 21. Mär 19 Uhr. G. Alt. 0 €  
**Engl. Gesprächsrunde** Di 21. Mär 18.30 Uhr. P. Allmann. 8 €  
**„Und was nun?“ - Verlusterfahrung kreativ begegnen**  
 Mi 22. Mär 16.30 - 18. 45 Uhr. A. Theisen. 18 € plus 5 € Mat.  
**Lesung: „Marschieren, Krieg und Bohnenernte“**  
 Mi 22. Mär 19 Uhr. O. Walbach. 0 €  
**Französ. Gesprächsrunde** Mi 22. Mär 16.30 Uhr. J. Pöppel. 7 €  
**Selbstbestimmt leben! - Infos für behinderte & chronisch kranke Menschen**  
 Mi 22. Mär 14 Uhr. A. Pauli, EUTB LV Selbsthilfe e. V. 0 €  
**Engl. Gesprächsrunde - online** Mi 22. Mär 18 Uhr. N. Kowalski. 7 €  
**Span. Gesprächsrunde - online** Mi 22. Mär 18 Uhr. M. García Jorge. 8 €  
**Französ. für die Reise** 5 Mi 15 Uhr ab 22. Mär. J. Pöppel. 45 €



## Allgemeine Nachrichten

### Babytreff in Lauterbach - es sind wieder Plätze frei



Alle jungen Eltern sehen sich nach der Geburt ihres Babys mit den gleichen Herausforderungen und Themen konfrontiert. Ein ungezwungener Austausch mit anderen Müttern und Vätern kann hier helfen und unterstützen. Der AWO Ortsverein-Lauterbach bietet daher in geselliger und ungezwungener ein Baby- und Elterntreff an. Begleitet durch Spiel und Gesang stehen hierbei der Austausch zwischen den Eltern und das Zusammensein der Babys im Fokus.

Das Angebot richtet sich an Eltern von Babys von 0 bis 12 Monate.

**Termine: immer freitags, 15.30 bis 17 Uhr im Gymnastikraum der Lauterbachhalle. Ein kleiner Unkostenbeitrag von 10€ pro Monat wird erhoben.**

**Interessierte Eltern können sich gerne bei der Kursleiterin Lara Clanget melden: [babytreff@awo-lauterbach.de](mailto:babytreff@awo-lauterbach.de)**

**Mail an: [anzeiger@mtypemedia.de](mailto:anzeiger@mtypemedia.de)**

## Saarlandweite Telefonaktion zur Teilzeitausbildung am 16. März

Die Beauftragte für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt der Agentur für Arbeit Saarland, Dorothee Merziger, informiert Ausbildungssuchende und Unternehmen am 16. März zum Thema Teilzeitausbildung. Interessierte können in der Zeit von 10 bis 14 Uhr unter der Telefonnummer 0681 – 944 2301 anrufen und sich beraten lassen.

Bestimmte Lebensumstände führen manchmal dazu, dass eine Berufsausbildung nicht in Vollzeit absolviert werden kann – wenn beispielweise ein eigenes Kind oder pflegebedürftige Personen zu betreuen sind. Aber auch andere Gründe können eine Rolle spielen.

Eine Ausbildung in Teilzeit bietet viele Vorteile für Unternehmen und Auszubildende: Die Auszubildenden können passend zur Betriebsstruktur eingesetzt werden. Unternehmen und Azubi sprechen die Ausbildungszeiten individuell miteinander ab. Ein Ausbildungsverhältnis, das wegen Elternzeit oder Pflegetätigkeit unterbrochen wurde, kann in Teilzeit fortgesetzt werden. Der Ausbildungsbetrieb profitiert vom hohen Maß an Verantwortungsbewusstsein und Organisationstalent, über das Eltern oder Pflegepersonen aufgrund ihrer Rolle verfügen. Die Teilzeitausbildung ist ein modernes Instrument der Ausbildungspolitik, das der Vereinbarkeit von Familie und Beruf Rechnung trägt. Für Betriebe ist diese Form der Ausbildung ein klarer Wettbewerbsvorteil und nicht zuletzt auch ein Imagegewinn.

Kontakt: Dorothee Merziger (Beauftragte für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt), Telefon: 0681 944 2301  
 E-Mail: [saarbruecken.bca@arbeitsagentur.de](mailto:saarbruecken.bca@arbeitsagentur.de)

## Der OGV Friedrichweiler auf großer Fahrt.

**Nach langer Pause begibt sich der OGV Friedrichweiler wieder auf eine Vereinsfahrt.**

**Am 03.06.2023 ist es wieder soweit. Nach einer langen Corona bedingten Pause geht es wieder auf Tour.**

Geplant ist eine Bustour nach Staudernheim, dort ist die körperliche Fitness gefragt. Dort wird auf Draisinen umgestiegen auf der man selbst treten muss. Dies wird aber im Anschluss mit einer Weinprobe und einem Barbecue belohnt.

**Hier die Einzelheiten zu dem Tagesausflug:**

Start ist am 03.06.2023 um 9.00 Uhr an der Kirche in Friedrichweiler. Von dort aus geht es mit einem Reisbus (leider ohne WC) nach Staudernheim. Nach einer etwa 90 minütigen Fahrt sind wir an unserem Zielort angelangt. Dort werden die für uns reservierten Draisinen verteilt und wir fahren auf der Teilstrecke Naheland bis Meisenheim und wieder zurück. In Meisenheim hat man die Möglichkeit die Stadt auf eigene Faust zu erkunden. Die Stadt Meisenheim mit ihrer historischen Altstadt liegt im Naheland, einem Teil des Nordpfälzer Berglandes an einem Glanübergang, der seit der Römerzeit Bedeutung hat. Die Stadt gehört zur Verbandsgemeinde Nahe-Glan, die wiederum im südlichen Teil des Landkreises Bad Kreuznach liegt (nähere Informationen: <http://www.stadt-meisenheim.de/>). Bis 13 Uhr kann die Strecke in Richtung Meisenheim befahren werden, anschließend muss die Draisine gedreht werden um wieder in Richtung Startpunkt Staudernheim zu fahren.

**Hier ein Zitat des Veranstalters:**

„Eine Draisinentour macht einfach Laune – man strampelt gemütlich wie auf dem Fahrrad und genießt die Landschaft und die nette Gesellschaft. Möglichkeiten für Pausen gibt es in den Gaststätten in den Orten oder bei den zahlreichen Picknickplätzen – lassen Sie sich daher genug Zeit für Ihre Tour (nähere Informationen unter <https://draisinentour.de/>)

Nach der Rückankunft in Staudernheim geht es zur Weinprobe. Im Ausschank werden verschieden Weine aus der Region zur Verkostung angeboten.

Gegen 16.30 Uhr geht es mit dem Bus weiter nach Schloßböckelheim. Dort erwartet uns ein hervorragendes Barbecue mit einer großen Vielfalt an Leckereien vom Grill.

Im Angebot sind unter anderem: marinierte Medaillons vom Rind und vom Schwein, Fleischspieße, Kalbhacksteaks mit Schafskäse gefüllt und verschiedene Sorten an Grillwürsten und eine ausreichende Auswahl an Salaten und Soßen.

Nach dem genussvollen Grill Event geht es gegen 20.00 Uhr wieder zurück nach Friedrichweiler.

Der Unkostenbeitrag für den Tagesausflug beträgt 74 € pro Person. An der Fahrt können auch Nichtmitglieder teilnehmen. Anmeldungen bis zum 10.03.2023 bei Karoline Lorson unter der Telefonnummer 06834 69 72 25 (Der Unkostenbeitrag wird von uns nach der Anmeldung im Voraus kassiert).

#### **Kurzfassung des Ausfluges:**

Abfahrt am 03.06.2023 um 9.00 Uhr an der Kirche in Friedrichweiler

Ankunft um 11.15 Uhr in Staudernheim, Verteilung der Draisinen (jeweils 4 Personen eine Draisine, zwei treten und zwei haben Pause)

Ankunft um 13.00 Uhr mit der Draisine in Meisenheim, Stadtbesichtigung in eigener Regie, anschließend Rückfahrt mit der Draisine nach Staudernheim und Weinprobe am Draisinen Bahnhof, Abfahrt in Staudernheim mit dem Bus nach Schloßböckelheim um 16.00 Uhr zum Barbecue, Abfahrt um 20.00 Uhr in Richtung Friedrichweiler.

Wir hoffen, dass wir eine ansprechende Tagesfahrt organisiert haben und wünschen uns eine hohe Teilnehmerzahl.

## **Richtig vermarkten – Chancen erhöhen**

### **Berufsberatung lädt zu Bewerbungs-Workshop am 16. März ein**

Jeden dritten Donnerstag im Monat bietet die Berufsberatung einen Workshop für Jugendliche zum Thema Bewerbung an. Der nächste Workshop findet am 16. März von 15 bis 17 Uhr in der Agentur für Arbeit in Saarlouis, Ludwigstr. 10, statt. Mitzubringen sind neben Schreibutensilien der Entwurf einer Bewerbung, der Lebenslauf sowie ggf. eine aktuelle Stellenanzeige für den Wunschberuf.

Aufgrund der begrenzten Teilnehmerzahl ist eine vorherige Anmeldung per E-Mail unter saarlouis.biz2@arbeitsagentur.de erforderlich.

Auch wenn sich der Arbeitsmarkt wandelt und der Begriff des Fachkräftemangels täglich durch die Medien geht, ist eine ausgereifte, individuelle und aussagekräftige Bewerbung nach wie vor eine gute Eintrittskarte in den Bewerbungsprozess. Der Workshop bietet jungen Menschen, die sich um eine erste Ausbildung oder ein Praktikum bewerben möchten, die Möglichkeit, sich für das bevorstehende Bewerbungsverfahren gut vorzubereiten. Zwei erfahrene Berufsberaterinnen informieren Interessierte im Workshop über die Herausforderungen einer guten Selbstvermarktung und leiten sie in kleinen Übungseinheiten an, ihre Bewerbung ansprechend zu gestalten. Dabei liegt der Fokus deutlich auf den Inhalten einer Bewerbung und nicht auf dem Abarbeiten der Formalien. Gemeinsam mit den Teilnehmer/innen wird eine Stellenanzeige analysiert und

Aufbau, Struktur und Formulierungsbeispiele gezeigt. Im Anschluss entwerfen die Teilnehmer/innen ihre eigene Bewerbung – die Referentinnen stehen dabei beratend und unterstützend zur Seite.

## **Saarlandweite Telefonaktion zur Teilzeitausbildung am 16. März**

Die Beauftragte für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt der Agentur für Arbeit Saarland, Dorothee Merziger, informiert Ausbildungssuchende und Unternehmen am 16. März zum Thema Teilzeitausbildung. Interessierte können in der Zeit von 10 bis 14 Uhr unter der Telefonnummer 0681 – 944 2301 anrufen und sich beraten lassen.

Bestimmte Lebensumstände führen manchmal dazu, dass eine Berufsausbildung nicht in Vollzeit absolviert werden kann – wenn beispielsweise ein eigenes Kind oder pflegebedürftige Personen zu betreuenden sind. Aber auch andere Gründe können eine Rolle spielen.

Eine Ausbildung in Teilzeit bietet viele Vorteile für Unternehmen und Auszubildende: Die Auszubildenden können passend zur Betriebsstruktur eingesetzt werden. Unternehmen und Azubi sprechen die Ausbildungszeiten individuell miteinander ab. Ein Ausbildungsverhältnis, das wegen Elternzeit oder Pflege Tätigkeit unterbrochen wurde, kann in Teilzeit fortgesetzt werden. Der Ausbildungsbetrieb profitiert vom hohen Maß an Verantwortungsbewusstsein und Organisationstalent, über das Eltern oder Pflegepersonen aufgrund ihrer Rolle verfügen. Die Teilzeitausbildung ist ein modernes Instrument der Ausbildungspolitik, das der Vereinbarkeit von Familie und Beruf Rechnung trägt. Für Betriebe ist diese Form der Ausbildung ein klarer Wettbewerbsvorteil und nicht zuletzt auch ein Imagegewinn.

Kontakt: Dorothee Merziger (Beauftragte für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt), Telefon: 0681 944 2301  
E-Mail: saarbruecken.bca@arbeitsagentur.de

## **Machbarkeitsstudie im Landesjugendwerk der AWO in Ludweiler**

Im Landesjugendwerk der Arbeiterwohlfahrt des Saarlandes ist der Start zu einer Machbarkeitsstudie bereits erfolgt. Ziel der Studie ist es, verschiedene Ideen und Ansätze der zukünftigen Nutzung zu entwickeln und deren Umsetzung auf dem Gelände und den Räumlichkeiten in Ludweiler auf ihre Machbarkeit hin zu prüfen. Das Landesjugendwerk möchte weiter Kinder- und Jugendarbeit vor Ort machen, aber es gibt potentiell andere Felder, wo sich das Landesjugendwerk engagieren kann und möchte.

Die Anfänge für dieses Projekt wurden schon in der Zukunftswerkstatt im Sommer 2021 gemacht. Nun möchten wir interessierte Vereine und Akteure im sozialen Nahraum einladen, über die zukünftige Nutzung des Geländes zu beraten und zu diskutieren. Gelegenheit dazu bietet das geplante Treffen am 25.03. Wir werden uns von 10 bis 13 Uhr im Landesjugendwerk der AWO in Völklingen Ludweiler, Lauterbacherstraße 220, treffen und freuen uns auf eure Beteiligung! Die geplante

Bei uns findest du ...

Imkereibedarf für jedes Imker-Level!

- Beuten und Zubehör, Rähmchen, Mittelwände, Bienenfluchten ...
- Honigschleudern, Gläser, Hobbocks ...
- Imkerschutzbekleidung, Smoker, Stockmeisel und vieles mehr...



ÖFFNUNGSZEITEN:

Samstags 9 – 13 Uhr  
und nach Vereinbarung

Franz-Josef-Röder-Straße 15  
66119 Saarbrücken  
Tel.: 0159 - 02 13 46 54  
info@imkereibedarf-saarland.de  
www.imkereibedarf-saarland.de





Teilnahme eines Vertreters eures Vereins oder auch Einzelpersonen bitten wir formlos an die Landesgeschäftsstelle des Jugendwerks an [info@jugendwerk-saar.de](mailto:info@jugendwerk-saar.de) oder telefonisch unter 06898/850940 bis zum 22.03. zu übermitteln.

Die Machbarkeitsstudie wird nach dem saarländischen Entwicklungsplan für den ländlichen Raum im Rahmen der LEADER Strategie der Region Warndt Saargau mit Mitteln der EU und des Saarlandes gefördert.

## Rock-Andacht in der Versöhnungskirche

### Pop-Band „The Holytones“ kommt nach Völklingen

Traditionell ist Kirchenmusik ja eher gediegen – die „Holytones“ aus St. Wendel beweisen schon seit Jahren, dass das auch anders geht. Ihre „Rock-Andacht“ kommt jetzt nach Völklingen. Am 25. März heißt ihr Thema in der Versöhnungskirche „Guten Morgen Freiheit“. Zu einem Zeitpunkt, der besser nicht sein könnte. „Die Andacht zum Thema Freiheit spielen wir schon seit 2019, also lange, bevor der Ukraine-Krieg ausgebrochen ist“, sagt Celin Ost, die Sängerin der Band. „Nach unserer unfreiwilligen Corona-Pause war es dann auf einmal ein topaktuelles Thema.“ In der Andacht wechseln sich Funk-, Rock- und Popmusik mit Impulstexten ab, die das Thema Freiheit aus christlicher Sicht beleuchten.

Die Band freut sich schon auf ihren ersten Auftritt 2023, erzählt Bassistin Alexandra Scheer: „Pfarrer Köhler kennen wir schon aus seiner früheren Gemeinde in Birkenfeld. Dort sind wir Anfang 2019 aufgetreten und es ist eine Riesen-Ehre, dass er uns auch nach Völklingen eingeladen hat.“ Pfarrer Köhler ergänzt: „Die Holytones haben mich berührt mit ihrer Ehrlichkeit, mit der sie von ihrem Glauben singen und Musik machen! Fröhliche und nachdenkliche Texte, mitreißende Musik – einfach 100% echt!“

## Wir suchen:

- 1 Karosseriebauer
- 1 KFZ Mechatroniker



Bewerbungen unter: <https://karosserie-jost.de>

### Jost Karosserie Fachbetrieb

Hauptstraße 63 • 66130 Saarbrücken-Eschringen • Tel.: 0 68 93 / 27 50  
Fax: 0 68 93 / 7 06 71 • E-Mail: [service@karosserie-jost.de](mailto:service@karosserie-jost.de)

Rund eine Stunde rockige Unterhaltung und Nachdenk-Futter am 25. März um 18 Uhr – Musikfans in Völklingen sollten sich diesen Tag dick im Kalender anstreichen.

### Die Rock-Andacht „Guten Morgen Freiheit“

Wann? Samstag, 25. März 2023, 18.00 Uhr

Wo? Versöhnungskirche Völklingen, Poststr. 48, 66333 Völklingen

Was? rockige Musik und spannende Texte zum Thema Freiheit

Wieviel? Der Eintritt ist frei, um Spenden wird gebeten

Wer? The Holytones, die christliche Rockband aus St. Wendel Die Holytones sind...

Leadsong: Celin Ost | Backgroundgesang: Carina Spohn, Hannah Brill, Lea Rammacher, Kai Welter, Selina Spohn | Gitarren: Eric Ohliger, Anna Lea Theobald | Bass: Alexandra Scheer | Schlagzeug: Sebastian Decker | Keyboards: Florian Decker, Robin Rauber | Trompete: Jérôme Ahr | Saxophon: Lorina Klein | Posaune: Lisa Webel | Geige: Nina Quach



# Mädels,

lassst uns den Wald erleben  
Sonntag, 12. März 2023

**Endlich Frühling! ... und jedem Frühlingstag wohnt ein Zauber inne – erlebe diesen Zauber mit jeder Faser Deines Herzens!**

**Walderlebnistage – immer wieder sonntags**

**Hast Du Lust auf ein außergewöhnliches Erlebnis im Wald?**

**Auf Lagerfeuer, Naturerleben und Tradition?**

**... immer wieder sonntags\* ... Mädelsstag im Wald!**

Gönn' Dir einen außergewöhnlichen Erlebnis-Tag, tauche ein in uralte Fähigkeiten und entdecke die Natur in Dir! Am Lagerfeuer erkunden wir Kreisläufe der Natur und ihre besondere Verbindung zu alten Traditionen, modernen Aktivitäten und zur ganz persönlichen Intuition ... Die Jahreszeiten geben nicht allein den äußeren Rahmen vor sondern durchkreuzen auch immer mal unsere Themenauswahl. So wird jeder Walderlebnistag einzigartig. Du darfst gespannt sein!

### Interesse geweckt?

**Sonntag 12.03.2023 von 10 h bis 17 h**

Treffpunkt: Parkplatz Hochwaldkliniken Weiskirchen

Teilnahme: 30 €

Weitere Infos und Anmeldung: [www.ruthsteuer.de](http://www.ruthsteuer.de)



**Ruth Steuer**  
Natur- und Wildnispädagogin  
[www.ruthsteuer.de](http://www.ruthsteuer.de)

# Traueranzeigen & Danksagungen

## ... im Überherrner Anzeiger

### Traueranzeige oder Danksagung aufgeben:

Wenn Sie eine Traueranzeige oder Danksagung aufgeben möchten, dann können Sie dies per E-Mail oder telefonisch erledigen. Wir beraten Sie gerne bei der Wahl einer passenden Anzeige.

Weitere Musteranzeigen und Motive finden Sie auf unserer Web-Site [www.mtypemedia.de](http://www.mtypemedia.de)

**MTYPE**  
media



MTYPE media GmbH  
Untertürkheimer Str. 21a  
66117 Saarbrücken  
Tel. 0681-5885-0  
Fax 0681-5885-115  
Mail: [anzeiger@mtypemedia.de](mailto:anzeiger@mtypemedia.de)

### Danksagung



**Fritz  
Muster**

\*00.1.1929  
†00.4.2016

Tief bewegt von der herzlichen Anteilnahme, den Blumen und Geldzuwendungen sowie für das letzte Geleit unseres lieben Verstorbenen, möchten wir allen Verwandten, Bekannten und Freunden herzlich danken.

Unser besonderer Dank gilt Frau Dr. Martina Muster für die fürsorgliche Begleitung in dieser schweren Zeit.

Im Namen aller Angehörigen:  
*Kinder und Familien*

Ort, im Monat 2020

Größe: 92 x 85 mm | Preis: 131,50 € inkl. MwSt. | **DS 10**



In stiller Trauer  
nehmen wir Abschied von

**Martha Muster**

geb. Mustermann  
\* 00.00.1900 † 00.00.2020

Kurt Muster  
Birgit und Sandra  
sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier findet am 00. Monat in Musterdorf auf dem Friedhof statt.

Größe: 92 x 65 mm | Preis: 100,56 € inkl. MwSt. | **TRA 06**

*Wenn die Kraft versiegt, die Sonne nicht mehr wärmt,  
dann ist der ewige Frieden eine Erlösung. Rainer Maria Rilke*

*Herzlichen Dank*

sagen wir allen, die unsere liebe Verstorbene

*Martha  
Muster*

auf ihrem letzten Weg begleiteten  
und ihre Anteilnahme in vielfältiger Form  
zum Ausdruck brachten.

Im Namen aller Angehörigen  
Familie Muster

Größe: 92 x 100 mm | Preis: 188,02 € inkl. MwSt. | **DS 36**



**Lieben Dank,**

für die herzliche Anteilnahme  
unserer Freunde und Bekannten,  
am Tode meines lieben Ehemannes

**Erwin Muster**

Im Namen aller Angehörigen  
Petra Muster

Ort, im Monat 2020

Größe: 92 x 55 mm | Preis: 85,09 € inkl. MwSt. | **DS 07**



Ort,  
Monat 2020

Zum 5. Jahrgedächtnis

**Max Mustermann**

\*00.00.1900 †00.00.2020

Du bist nicht mehr da, wo Du warst,  
aber Du bist überall, wo wir sind.

*In Liebe Deine Familie*

Größe: 92 x 40 mm | Preis: 61,88 € inkl. MwSt. | **GED 04**

# Familienanzeigen

Gerne sind wir Ihnen beim Aufbau  
und der Gestaltung Ihrer Traueranzeige  
oder Danksagung behilflich.  
Rufen Sie uns einfach an: Tel. 0681-5885-0  
oder per E-Mail an: anzeiger@mtypemedia.de

## Herzlichen Dank

sagen wir allen,  
die von unserem lieben Verstorbenen



## Walter Schmitt

Abschied genommen und ihre Anteilnahme  
auf vielfältige Weise zum Ausdruck gebracht  
haben.

Ein besonderer Dank an Frau Ute Decker und  
dem Bestattungshaus Schido & Tomczyk für  
die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier.

Im Namen aller Angehörigen  
Reni Wirz

St. Nikolaus, im Februar 2023

*„Das einzig Wichtige im Leben sind die Spuren  
von Liebe, die wir hinterlassen, wenn wir ungefragt  
weggehen und Abschied nehmen müssen.“*

*Albert Schweizer*

## Christel Kreis

geb. Nicola  
\* 22.3.1937 †15.2.2023

Karlsbrunn,  
im Februar 2023

In liebevoller Erinnerung:  
Deine Kinder mit Familien

Die Trauerfeier ist am Mittwoch, dem 08.03.2023,  
um 15 Uhr im Bestattungshaus Schido & Tomczyk  
in Dorf im Warndt.

Anschließend ist die Urnenbeisetzung auf dem  
Friedhof in Dorf im Warndt.

Bestattungshaus Schido & Tomczyk, Großrosseln



BESTATTUNGSHAUS  
SCHLÄFER



• Ehrliche Beratung von Mensch zu Mensch •

## Danksagung zur Neueröffnung



**Liebe Gemeinde, Freunde und Familie,**  
**ich und mein Team möchten uns auf diesem  
Wege noch einmal für die großartige Anteilnahme  
zur Neueröffnung bei allen bedanken!**  
**Es hat mich persönlich überwältigt welchen  
Zuspruch unser junges Unternehmen am  
25.02.2023 erfahren hat.**

**Nicht zuletzt auch durch  
die Einsegnung unserer  
Räumlichkeiten durch Herrn  
Pfarrer Elmar Klein, an  
dieser Stelle noch einmal  
herzlichen Dank dafür,  
genauso auch an die Ver-  
treter der Gemeinde und an  
den ersten Beigeordneten  
Herrn Guido Guldner, bestä-  
tigt mein Handeln in diesem  
Bereich und ich freue mich  
und fühle mich bestätigt  
eine Bereicherung für die  
Gemeinde Überherrn sein  
zu dürfen.**



Pfarrer Elmar Klein

*Mike Schläfer*

Inhaber: Mike Schläfer • Bestatter •  
Hauptstraße 48 • 66802 Überherrn

**Tel.: 06836 - 800 65 50**

E-Mail: kontakt@bestattungshaus-schlaefer.de



**Bello & Co. – Schule für Hund und Halter**  
Irene Klauck

Ausgebildete Hundetrainerin mit Schwerpunkt  
Verhaltensberatung und Verhaltenstherapie

**Neue Kurse!**

**Welpenkurs** – für Hunde ab der 10. Lebenswoche. Am 27.03.2023 beginnt ein neuer Kurs; Uhrzeit: 17.30 Uhr, Ort: Thomas-Dachser-Straße 9 in Überherrn-Altforweiler.

**Junghundekurs** – für Hunde ab dem 5. Lebensmonat. Am 29.03.2023 beginnt ein neuer Kurs; Uhrzeit: 17.30 Uhr, Parkplatz an der B 269n (Auf-/Abfahrt Altforweiler).

Bei Interesse bitte melden unter Tel. I 0178-404 11 30 (auch über Whatsapp).

**BERUS: Hübsches Haus m. Garten gesucht.**

Bis 140 qm Wfl. Ruhige Lage

Angebote per Tel./ SMS an: 0160 99 268 128

**Reinkommen ... vom Alltag abschalten!**



**KITZ ALM**

HOTEL – RESTAURANT – PILSSTUBE

**Frühstück vom Buffet**

**ÖFFNUNGSZEITEN:**  
8 – 22 Uhr – durchgehend warme Küche  
(Februar und März: Mo ab 16 Uhr geschlossen, Sa ab 16 Uhr geöffnet)

Werner-von Siemens-Str. 26 | 66793 Saarwellingen  
Tel. 06838 / 9814880

**Ka Wei** Ihr **Pflegedienst** in **Neuforweiler**  
**Tagespflege**

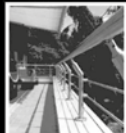
Karin Weirich · Tel: 0160 / 91 65 83 32  
06831/5 05 22 00

**Edelstahlarbeiten**

Montage Service  
**Axel Kurtz** 66352 Großrosseln  
Tel. 06809-180 797

**zertifizierter Befestigungstechniker**  
Metallbau und Montage von Baufertigteilen

- Geländer • Treppen
- Metallrenovierung und Reparaturen und vieles mehr...



Besuchen Sie: [www.montageservice-kurtz.de](http://www.montageservice-kurtz.de)



**Jetzt Ausbildung in Überherrn für 2023 sichern!**

**Fachkraft für Lebensmitteltechnik** (m/w/d)

**Elektroniker für Betriebstechnik** (m/w/d)

**Maschinen- und Anlagenführer** (m/w/d)

Tarifliche Leistungen

Fahrkostenerstattung

Gute Übernahmechancen

Urlaubs- und Weihnachtsgeld

Unser Karriereportal:



Nordgetreide GmbH & Co. KG

Personalabteilung: Justin Stüve

Telefon 0 4502/8886-138

[www.nordgetreide.de](http://www.nordgetreide.de)



**Nordgetreide**

**Professionelle 24 Std. Betreuung**

im eigenen Zuhause mit Zufriedenheitsgarantie.  
Erfahrene, deutschsprachige Pflegekräfte, faire Preise  
keine Vorauszahlung. Nur seriöse Anrufe. **Seniorenhilfe Saar**  
Tel. 01 75 - 668 07 24 oder 01 57 - 52 95 00 26



Ob unreine, müde oder knitterige Haut – als Ihre Haut-Expertin empfehle ich Ihnen die passende Kosmetikbehandlung.

Ihre Fach-Kosmetikerin  
**Petra Jakschik**

Schauen Sie doch mal auf meiner Homepage vorbei oder vereinbaren Sie einen Termin! [www.kosmetik-style.de](http://www.kosmetik-style.de)

**Kosmetik + Style**

Gerne unterstütze ich Sie dabei, Ihr Hautbild zu verbessern oder zu erhalten.

Kosmetik-Atelier

**Kosmetik + Style**

Feldstr. 25 • 66787 Wadgassen

Tel. 0178 6978817

[info@kosmetik-style.de](mailto:info@kosmetik-style.de)